

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Arbeitskarren (Ausnahmef.) +)	BARBER-GREENE	SB 111 E	CH 5073 04
Hersteller	BARBER-GREENE ENGLAND LIMITED, Bury St. Edmunds, Suffolk (GB)		
Erkennungsmerkmale	"SB 111 E" vor Fahrgestellnummer.		
Herstellerplakette	links, hinten an Traverse, unter Führersitz		
Fahrgestellnummer	links, hinten an Traverse, unter Führersitz		(Importeur)
Motorkennzeichen	"2712 E" links, Mitte Motorblock, unterhalb Auspuffsammelrohr (Importeur)		
Hauptimporteur	ROBERT AEBI AG, Baumaschinen, Postfach, 8023 Zürich		
Geprüftes Fahrzeug	SB111E108	Unveränderliche Zeichen im Typencode	SB111E

<b>Fahrgestell</b>			
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	4
Lenkung	hydrostatisch "Orbitrol"		
Getriebe	hydrostatisch mit Untersetzungsgetr.f. Arbeitsgang		
Anzahl Gänge	stufenlos	Achsantrieb	auf Hinterräder
Betriebsbremse	hydraulisch, Innenbacken, auf Hinterräder, 2 Pedale mit Verriegelung		
Hilfsbremse	mechanisch, Innenbacken, auf Hinterräder.		
Feststellbremse	wie Hilfsbremse, Hebel mit Segment		
Dauorbremse	---		
2-Kreis-Kontrolle	---		

<b>Motor</b>			
Marke	FORD (GB)	Typ	2712 E
Bauart	Reihe	Takte	4
Treibstoff	D	Lage	hinten
Kühlung	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Bohrung	107	Hub	115
Hubraum	4134	Steuer-PS	21,05
Leistungs-PS	72,5 DIN	bei U/min	2300
Lärm	85	dB/A bei U/min	2300
Schalldämpfer	1 Topf 470 x Ø 140 mm ++)		
Abgasprüfung	Bacharach= 3,0		
Entstörung	---		

<b>Karosserie</b>	Strassenfertiger		
Anzahl Türen	---	Geschw. Messer	---
Sicherheitsgurten	---	Rückspiegel	---
Unterlegkell	2/ 280x150x170 mm	Zugvorrichtung	V= Oese
Diebstahlsicherung	---		
Anzahl Plätze	t 1 v	M	h
<b>Masse</b>	Innen	aussen	
Länge		4950	Achsabstand 1900 /
Breite		2500 \$)	Doppelachse v h
Höhe		2950	Spurweite v h
Ueberhang	s	---	Spurweite v 2080 - 1950
	v	1100	h
	h	1950	Spurkreis l 9700 r 9900
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile	4200 +)		

<b>Gewichte</b>	vorn	hinten	total
Leergewicht	1850	6000	7850
Nutzlast	---	---	---
Gesamtgewicht	1850	6000	7850
Fabrikgarantie	11336		
Reifengröße	560x100x410	13.00-20 RX	(Varianten
Ply / bar	Vollgummi	18 / 7,25	vgl. Bemerkungen)
Tragkraft	4800	17000	
für V max	25 km/h	25 km/h	
Garantierte Anhängelast gebremst	---		
Garantierte Anhängelast ungebremst	---		
Garantiertes Gesamtzuggewicht	---		
Geprüfte Anhängelast	---		
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	15 km/h		
Höchstgeschwindigkeit gemessen	15 *) km/h		

Ausrüstung	
Fernlichter	NIOX CH 1 2161 01
Abblendlichter	NIOX CH 1 2161 01
Standlichter	R (E)
Schlusslichter	---
Bremslichter	---
Richtungsblinker	v SAW A 2080 s h 2a (E)
Rückstrahler	v s h I (E)
Markierlichter	v B h
Zusätzliche Lichter	---
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	---
Scheibenwischer	---
Warnvorrichtungen	LUCAS 69151/69152 mit/ohne Waschanlage

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Arbeitskarren (Ausnahmefahrzeug) +)		
Marke und Typ	BARBER-GREENE SB 111 E		
Typenscheinnummer	CH	507304	
Karosserie	Strassenfertiger		
Plätze	total	1	vorn
Leergewicht	7850	Treibstoff	D
Nutzlast	---	Steuer-PS	21,05
Gesamtgewicht	7850	Hubraum	4134

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- + ) Art der Ausnahme: Abstand ab Lenkrad nach vorn 4200 mm.
- ++ ) Lärmdämpfung : Motor wird auf vier Silentblocks gelagert.
- \* ) Höchstgeschwindigkeit: 15 km/h bei 2300 U/min.
- § ) Aenderungen (Importeur):
  - Die Markierungen zu Höhenverstellspindeln werden verschmälert. Gesamtbreite darf 2500 mm nicht überschreiten.
  - Die Ausführung der linken Bremspedalverriegelung muss so ausgeführt sein, dass nur noch in einer Position verriegelt werden kann.

Eintrag im Fahrzeugausweis

- Ueberwachung durch Hilfsperson oder bei guter Sicht zwei Seitenblickspiegel (300 cm<sup>2</sup>).
- die vorgeschriebenen Lichter und Richtungsblinker müssen angebracht sein.
- das Fahrzeug darf nur mit Linklenkung überführt werden (Hilfe- u. Feststellbremsbedienung).
- das Materialsilo muss eingeklappt und mit Kette gesichert sein.
- Frontpendelbalken muss gesichert sein.
- Bremspedale müssen verriegelt sein.
- Einbaubalken muss auf min. 175 mm hochgezogen sein.
- 1 Plombe an Vollgasanschlagschraube.

Ort und Datum der Prüfung

Regensdorf, 9.1.75.

Eldg. Fahrzeug-Typenprüfung